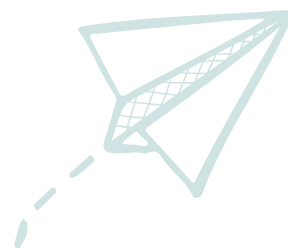


Aallan'nguqtirniq Nunavunmi Nutaqqanun Ublua Nutaqqiqinikkut Maligaq

Nunavut Kavamanga pidjutigiliqtaat nutaamik ilihalihaaliqtunut nutaqqiqiviitigunlu maligaqmik ihumagiplugu Nunavutim hivuniquhaa ilihalihaangnikkut nutaqqiqiviitlu pidjutiqhainnut kivraqtuinirmunlu ilaudjutlugit Inuit nunait, pitquhia, uqauhiitlu.

Hunaungmanggaat ilihalihaangniq nutaqqiqiviitlu?

Ilihalihaangniq nutaqqiqiviitlu ilihautiqhanut tunihiplutik ilihagutiqhainnik munarinirmiklu nutaqqannuanut, pipkaqhugit pivalliaviqhainnut qajarnaittumik ajuirhautiplugit inuuhirinnaktumik piyaamingnik an'ngiqligumik atuqtaqhainnik avataanilu sikuuqviup ajuirhautiqhanik nutaqqanut talvunamun ukiulginnut 12. Imaakaffuk, laisqaqtut nutaqqiqiviujut aimavingmingniluunniit nutaqqiqiujut, naunaikaffugumaplugit ilanggit.



Ihumagijaujut uqautigijaujuqhat:

- 1** Piliuqluni **tun'ngaviqhat hivuniquhaliugutit** hivuliqtirijaami ilihalihaaliqtunut nutaqqiqiviujutlu aulapkaajit talvani, iitturipkaqlugitlu inungnut hapkuninga, tunihiniaqtunik hapkuninga ilihagutiqhatigun kivraqtuinirmunlu. Tun'ngaviqaqtut hivuniquhaliugutit. Una ilauniaqtuq:
 - Inuit Qaujimagatuqangit hivunighaliugutait. Tikinahuarutaat Inunnguiniq "tamaanun inungugnirmun".
 - Ilauqatigiingnikkut ilihalihaaqtunut nutaqqiqiviillu pinahuarutait kivgaqtuutillu.
 - Nunavutim uqariigutaa tahapkununga United Nations Katimadjutaani talvuunatigun Pilaagutainnut Nutarap.
- 2** Havaklugit havarijaqhaanut Ministap Ilinniaqtulijitkunni **aghuurutigijaangani ilihalihaaqtunut Inuit uqauhiatigut ilihautiqhainnik.**
- 3** Havaklugit maliguarahaliurnirmun atanniqtuijiqhanik piliuriami **nutaanik maliqqagaqhanik** hivuliqtirijaami ajuirhanirmun nutaqqanut laisqaqtuni nutaqqiqiviinni ajuirhautiqhainnut.
- 4** Piliurluni **Ilihalihaaliqtunut Nutaqqiqiviitigunlu Katimajijiqhamik** uqautigijaamingnik pitquidjutinik Ministamun Ilinniaqtulirijitkunni ilihalihaangnikkutigun nutaqqiqiviitigunlu ihumagijaujunik.

Qanuqtut tunijaangini uqautigijatimingnik:



Qaritaujakkut Naunaijautit



Qaritaujakkut titirarvikhat imaaluunniit titirarvikhat uqautait



Qaujihadjutikhat ilanginni nunallaani



Naunaiqhittiarumaguviit, uqarvigidjavat:

Takulugu www.gov.nu.ca/ELCC-CDCA
titirarvigiluguluuniin elccadmin@gov.nu.ca



Aallan'nguqtirniq Nunavunmi Nutaqqanun Ublua Nutaqqiqinikkut Maligaq



Ihumagijaujut uqautigijaujuqhat:

Uqaqlutit!

Uqaqlutin tuhaqtitaujaami uqautigilugitlu kiudjutitin hapkunungatigun tuqhigutaujut maligaliqidjutikkut aadlanggurniit.

5 Havaklugit ihuaqpiaqtumi laisiliqinirmun **havauhiit** nutaqqiqiviiqhanut piliurluni ikaangniritnik ajurnaittumik pipkailutiklu laisqaqviqhakaffuktaunirmun tunijaulutik ihariagijauqpata.

6 Piliurluni maliguarahaliurnirmun atanniqtuijiqhanik Ministamun Ilinniaqtuliriijtikunnut piliuriami nutaanik atugaqhanik hapkununga **maniqhanik ikajuutiqhanik** laisqaqtunut ilihalihaaliqtunut nutaqqiqiviinnutlu.

7 Pipkaqlugit nutaqqat **avatquhiqmajut ukiulginnut 12** ilaujaamingnik nutaqqiqiviit ajuirhautiqhainnut ihariagijauqpat.

8 Amigaiqujummiklugit atanniqtuijiqhanik imaa **havariamingnik ihivriuqtaujuqhanik** laisqaqtunut ilihalihaaliqtunut nutaqqiqiviitlu inungniklu piniaqhimagunghahijunik aulapkaunirmun laisiittumik nutaqqiqiviinnik.

9 Pijuqhat ilihalihaaliqtunut nutaqqiqiviinnutlu aulapkaajit imaa pijuqhat **katitiqlugit naunaijautit** ilaudjutitlit titiqqiviliqidjutinut inmi havagviugijainnik ilihangniitniklu. Piquaqtuqhat naunaijautinik pidjutijauniaqtut maliguarahani.

10 Piliurluni pijaangnirit Ministamun Ilinniaqtuliriijtikunnut **uqautigilugit atiqanggittunik naunaijautinik** aadlanit maniliqtuinikkut timiqutiujunit, taapkuatut Inuit timiqutainnut kavamatuqaitlu.

11 Piquaqtuqhat ilihalihaangnitigut nutaqqiqiviitigunlu aulapkaajit piquaqtuqhat iniqhimajunik **ihuinaaqpariaqhainnik titiqqamik ihuinaaqpagiaqhainniklu nutaqqanut titiqqamik** tamainnit havaktiit havaligtinnatik.

12 Piquaqlugit ilihalihaaliqtunut nutaqqiqiviitlu aulapkaajit pilutik havaktip naunaijautainnik **TB tigut ihivriugutainnik** havaqatinnagit nutaqqat hivitujumik.

13 Havaklugit mikinirhakkut atugaqhanik ulapqidjutinun ubluni aulaqtitaujunun tunijaujut haamlatkunin maniliungitunitlu timiqutiujut.

14 Pipkaqlugu Minista Ilinniaqtuliriijtikunni tikkuqaqhiluni atanniqtuijiqhanik ilaunggillugit ilihalihaaliqtunut nutaqqiqiviitigunlu katimaviujut talvanga kituni pitquidjutinut Maligarmi.

Qanuqtut tunijaangini uqautigijatimingnik:



Qaritaujakkut
Naunaijautit



Qaritaujakkut
titirarvikhat imaaluuniit
titiraqhimajut uqautait



Qaujihadjutikhat
ilanginni nunallaani



Naunaiqhittiarumaguviit, uqarvigidjavat:

Takulugu www.gov.nu.ca/ELCC-CDCA
titirarvigiluguluuniin elccadmin@gov.nu.ca

